

ANTWERPSCHE COURANT

Aankondigingen :

Laatste bladzijde, per grootte regel . . fr. 0.50
Voorlaatste bladzijde, per grootte regel . . fr. 1.—
Doosbericht fr. 8.—

Abonnementen :

Een jaar . . . fr. 17.— Drie maanden fr. 4.25
Zes maanden . . . fr. 8.50 Een maand . . . fr. 1.50
Bureaui, LANGE KOEPOORTSTR. 30, ANTWERPEN

De Toestand

Aan de hand van de binnengekomen telegrammen is de toestand sedert gisteren niet veranderd. De bijzondere gebeurtenissen van den dag is de bezetting van Riga en Dünaburg verkregen door het overschrijden van de Dwina. Dat thans de Duitse vlag boven Riga wappert wordt van te eniger beduidenis daar Riga altijd meer een Duitse dan een Russische stad was. De Baltische oek ook kans om hun nationalistisch streven te bekomen. Welhaast zullen wij er dan ook meer van hooren.

Alhoewel Duitschland nog niet meester is over den golf van Riga en de eilanden Runo, Osol en Dage, die den golf beheerschen, namen Duitse duikboten deel aan het gevecht en beletten de uittocht langs de zee van leger en proviand.

JULI-AUGUSTUS 1914

Wij hebben reeds meermalen geschreven hoe de geheime en onverantwoordelijke diplomatie de oorzaak van dezen oorlog is. Daardoor hebben wij slechts klank gegeven aan wat eenieder wist en met ons vraakt. Het heeft daarom niet verwonderd dat op de wereldcongressen in Stockholm, Parijs en Blackpool er stemmen zijn opgegaan om voor goed en altijd een einde te maken aan deze kwade instelling.

Bij elke gewichtige gebeurtenis geven de regeringen een of meer boeken uit, die naar de kleur van het omslag genoemd worden wit-, geel-, oranje-, blauwboek, enz. Daarin treft men diplomatische bescheiden. Edoch, men vindt ze niet als. Wel kan men zich niet van meer een gedachte van den gang der zaken vormen, maar schakels ontbreken omdat de regeringen niet voor deel hebben een onpartijdig geschiedenis te schrijven, maar hun standpunt toe te lichten. Er zijn ophullingen noodig opdat klaarheid kome. Op dit ogenblik zijn de mededeelingen van het proces Soehomlinof een wereldgebeurtenis. Een vraag houdt de menschen zoo zeer bezig als de schuld-aan-den-oorlog-vraag. Door de verklaringen van den gewezen Russischen minister van oorlog wordt licht gebracht. Weten we nu heelemaal wat schuld heeft? — Neen. Er is slechts een licht opgegaan en nog heel vele moeten er opgaan vooraleer men een alleszins juist oordeel vellen kan.

Waarom spreekt thans Soehomlinof? De gewezen minister is beschuldigd van Duitsegezindheid. Om het tegenovergestelde te bewijzen, toont hij aan hoe zeer men zich bedriegt: hij met Soehomlinof en den chef van den generaal staf hebben niet gezwaard den Tsaar toe te liegen. Dat is een feit. Misschien wacht het hem vrij voor het Russisch gerecht; maar hoe zal hij komen te staan voor het hooger gerecht van het menschelek geweten?

DANIEL.

Praatje van een Sinjoor

Zoolang, — maar hoe treu- rend! — klom het lied van herwerding en aangeende be- vrijding «Het daghet in den Oosten». Maar die zon, welke door den Dageraad aan den ge- richter aangekondigd werd, die piepte langzaam-welkend door. Nu is ze plotseling door- gebroken, als in een verheer- lijking, een apotheose van licht en goud.

In het Wet- en Verordeningblad van 2 Septem- ber staat te lezen dat de Vlaamsche taal voortaan de officiële taal zal zijn van alle overheden en ambten van den Staat, de provincies en de gemeenten.

Neen, het is er nu de tijd niet naar om te de- zen gelegenheid met begeleiding van triomfmu- zika te juichen en te jubelen. Ons volk licht, voor- al op stoffelijk gebied, en te midden al die smart, te midden al die tranen besef het niet hoe dicht het naderd tot ontvoeding, hoe het zich ontpopt uit een zoo lange, zoo diepe verbarstering. We moeten thans die verordening begroeten, niet met geschreeuw of klink-klanglorie, niet met dankbaar- heidsbetuigingen tegenover wie het ook zij, maar met bedroef — omdat ze normale toestanden in het leven zal roepen.

Wat ze voorschrijft is zoo eenvoudig, zoo natu- urlijk, dat men het zich niet voorstellen kan hoe we zoolang konden leven in een wereld van tweejarige belemmeringen die ons tot in Parijs toe — waar de Fransch-radbrakende koopman in zeventien ten tooneele werd gebracht — in den overvloedigen trap belachelijk maakte.

Alles zal voortaan Vlaamsch zijn in Vlaanderen. De verordening houdt zeer wettelijk rekening met sommige bestaande toestanden en neemt en- kele uitzonderingen aan. Daardoor houdt ze re-kening met het karakter der Vlamingen, die nooit — misschien hadden ze ongelijk? — den knoop met een al te vlijmend mes wilden doorhakken.

«Zij herhaalt: de verordening op het Vlaamsch in Vlaanderen roept normale toestanden in het leven en vernietigt toestanden, die abnor- maal zijn. Meer niet.

MUS.

WERELDOORLOG

DE AMBTELIJKE TAAL IN Vlaanderen

Artikel I. — De Vlaamsche taal is in het Vlaamsch bestuursgebied de eenige, ambtelij- ke taal van al de overheden, ambtenaren en beambten van den Staat, de provincies en de gemeenten, evenals van dezer instellingen en instellingen, — de scholen en onder- wijsinstellingen, alsook het onderwijzend per- sonaal er bij begrepen.

Voor de ambtelijke overheden gelden voorschrijft de bestaande bepalingen. De bepalingen op de voertaal van het onderwijs in de scholen en op de rechten blijven onveran- derd in hun volten omvang van kracht.

Artikel II. — De bepaling van artikel I geldt voor den inwendigen dienst, voor de onderlinge dienstbetrekkingen en de dienst- betrekkingen met de overheden, ambtenaren en beambten in artikel I vermeld, voor hun mondelinge en schriftelijke betrek- kingen met het publiek en voor de openba- re mededeelingen, bekendmakingen en op- schriften.

Artikel III. — Centrale staatsoverheden, wier ambtsgebied op dit oogenblik ook nog het Waalsch bestuursgebied omvat, mogen de aangewende taal, die op het Waalsch be- stuursgebied betrekking hebben, in de Fran- sche taal behouden.

Artikel IV. — In de gemeenten Ander-lecht-Kurragem, Brussel, Elsene, Molenbeek, Sint-Gillis, Sint-Pieters-Jetto, Sint-Joost-ten- Noode, Koekelberg, Laken, Sint-Jans-Molen- beek, Schaerbeek, Ukkel en Vorst mogen de betrekkingen met bijzondere ook in de Fran- sche taal gevoerd worden, indien de belang- hebbers zelf deze taal gebruikt hebben. In voormelde gemeenten mag eveneens een Fran- sche vertaling gevoerd worden bij de open- bare mededeelingen, bekendmakingen en op- schriften.

Artikel V. — De bepalingen van deze Verordening zijn dienovereenkomstig van toe- passing op het Departement van Lijfde van de «Société Générale de Belgique», op de Nationale Bank van België, op de Algemeene Spaar- en Levenskas, op de nationale staat- schippen der Waterleiding, alsook op de tram- en buurtspoorwagenaatschappen, op de openbare instellingen voor de levering van licht en elektriciteit, op de instellingen van openbare weldadigheid en volkswelvaart en op alle andere instellingen, instellingen, maatschappijen en personen, die een open- baar dienst waarmaken.

Artikel VI. — Het Moed van het bur- gerlijk bestuur voor Vlaanderen (Verwal- tingshof der Provincie) zal de noodige be- palingen uitvaardigen met het oog op de uitvoering van deze Verordening; hij is bevoegd voor een overgangsperiode uitzon- deringen toe te staan. Hij kan de Voorzitters van het burgerlijk bestuur (Rechtsdien- der Zivilverwaltung) met deze bevoegdheid bevoelen.

De bestuurder van de afdeling van Fi- nanciën (Leiter der Finanzabteilung), de be- stuurder van de afdeling voor handel en nijverheid (Leiter der Abteilung für Handel und Gewerbe) bij den Generalgouverneur in België en de Kommissaris-Generaal voor de banken (General-Kommissar für die Banken) zijn bevoegd, in gemeen overleg met het Moed van het burgerlijk bestuur voor Vlaan- deren, uitvoeringsbepalingen uit te vaardigen en uitzonderingen toe te staan voor de over- heiden en instellingen, waarover zij toezicht hebben niet te oefenen.

In het operatiegebied zullen de betrokken Voorzitters van het burgerlijk bestuur de noodige uitvoeringsbepalingen uitvaardigen, zij zijn eveneens bevoegd voor een over- gangsperiode uitzonderingen toe te staan.

Artikel VII. — Al de bepalingen, die met deze Verordening in strijd zijn, worden hier- bij opgeheven.

De nieuwe Geschutslag in Vlaanderen

Berlijn, 4 September. — De nieuwe ge- schutslag in Vlaanderen wordt voortge- zet. Den 3den September was het wo- derzijdsche vuur bijzonder krachtig aan de kust en in de boog van Yperen. De Duitse artillerie bracht talrijke vernie- tigungsbeschietingen tegen de Engelsche batterijen met waargenomen goeden uit- slag ten uitvoer. De gevechten, die zich in aansluiting bij de krachtige toelating van het geschutvuur in de streek van St. Julien ontwikkelden, leidden tot een En- gelsche nederlaag. De talrijke Britsche stormaanvallen werden grotendeels reeds door het afweervuur afgeslagen. De strijd- krachten, die tot aan de Duitse loop- graven kwamen, werden in gevechten van man tegen man teruggeworpen, ten deele gevangen genomen.

Geschutslag voor Verdun

Op het front van Verdun houdt het ge- vuur aan. De Duitse ondernemingen van aanvalstroepen brachten bij het Cau- rière-bosch en bewosten Pont-à-Mousson gevangenen op. Duitse vliegtu- gen deden aanvallen met bommen en machinegewe- ren op Fransche wijkplaatsen en bosch- kampen. Talrijke branden en ont- plofingen werden waargenomen.

Een Fransche aanval in Champagne

In Champagne hadden de Franschen aan beide zijden van den weg Somme-ry-Souain sedert verscheiden dagen hun ge- schutvuur versterkt. Op den 3den Septem- ber zwol het tot een rofievuur aan; om 7 uur 's avonds begonnen de Fran- schen reeds sterke strijdkrachten in de voorste loopgraven tot den strijd gereed te maken. Deze concentraties werden aan Duitse zijde tijdig ontdekt en onder een zware vuur vernietigingsvuur genomen. De zwaarste verliezen onder de in de nauwe loopgraven dicht opeen gedrongen massa's waren hiervan het gevolg. De Franschen liezen slechts een gedeelte van de gereed staande stormtroepen tot den aanval overgaan. Een ononderbroken vuur ontving reeds de opsluwend aan- voersgolen.

De Gevechten aan de Isonzo

Het einde van den 11^{en} slag

Weenen, 4 September. — Uit het oorlogsperspectief: Ook gisteren is het niet tot gevechten van grooten omvang gekomen. Op onze stelling- en het terrein daarachter in het gebied van den Mzli Vrh en den Kna lag van tijd tot tijd vernietigingsvuur.

De Monte San Gabriele wordt nog steeds dag en nacht zwaar beschoten. Twee aan- vallen op den berg hebben wij met zware verliezen afgeslagen. De Italianen trachten weer versterkingen aan te voeren, die wij beschieten.

In het vak van Goetz hebben we weer enige aanvalspogingen afgeslagen of reeds in cas vuur versikt.

Op den Karst de gewone vuurafschieting. In Karstius beleumert nevig weer de gevechtsacties.

Bij Sio heeft onze artillerie een Capri- ni meergesloten; het vliegtuig sloeg in zijn val tal van malen over den kop.

De Ramp van de "City of Athens"

ONTPLOFFING

London, 4 September. — Omtrent de ramp van de City of Athens worden nog de vol- gende nadere bijzonderheden gemeld:

Vroeg in den middag hadden het voor- schip twee ontploffingen plaats. Er was geen paniek en de boeien werden in de best mo- gelijke orde uitgezet, waarbij het eerst ge- gerd werd voor de vrouwen en kinderen. Zeven boeien konden veilig wegkomen; een half uur later zank het schip. Het toestel voor draadloze telegrafie had gewerdig, dienstgevolge van het onmogelijk geweest, opschrijven te geven. Gelukkig was van de kust de dikke rookkolom gezien en werd de reddingsstoepsloop onmiddellijk uitgezonden. Doch na vergeefs te hebben gezocht, was de stoepsloop 's avonds laat op het puntier- te keeren, toen zes boeien werden gezien en de lieden, die er in waren, konden worden gered.

De zovende boot werd later aangekroft; zij was vol water en verscheiden personen, die er in waren geweest, ontbraken. Van- maal was die boot ongeslagen en daarbij waren telkens menschen weggevoerd, ofschoon de overlevenden al het mogelijke hadden ge- daan om de vrouwen en kinderen bij te staan. De overlevenden waren laat in den nacht gered, zij zaten tot het midden in het water.

Dood of vermist

Vijftien passagiers en vier leden van de bemanning zijn dood of worden vermist, w.o. J. K. Nygard en mev. Nygard.

Het onderzoek

Bij het onderzoek van den Raad van Tu- chit bleek dat het schip was verloren ge- gaan tengevolge van het houden van een verkeerde koers. De voorschriften van de admiraliteit waren niet opgevolgd en de ge- zagvoerder had een koers laten nemen, wel- ke het schip in de gevaarlijke zone had ge- bracht.

De kapitein gestraft

Kaapstad, 3 September. — Het passagiers- schip City of Athens, op weg naar New- York, zank den 10en Augustus met volle lading bij Kaapstad; 79 passagiers van wie 17 verdronken, deden een gerechtelijk on- derzoek instellen dat uitwees dat het schip op een mijn was gelopen. De kapitein is voor zes maanden geschorst.

Engelsch oordeel bij den val van Riga

London, 4 September. — Enkel de "Daily Chronicle" heeft een hoedartikel over den val van Riga. Het blad meent, dat de Rus- sen nu nog wel meer terrein zullen verlie- zen, vooral omdat de winter hun niet voor- over een maand of twee te hulp kan komen. Het zou echter voorbarig zijn, te verwach- ten, dat thans een aanval op St. Petersburg zal volgen.

Officieele Berichten

Uit Duitsche Bron

WESTELIJK GEVECHTSTERREIN

BERLIJN, 5 September. — Officieel: In Vlaanderen nam de geschutstrijd aan de kust en van het Houthousterwoud tot aan de Deule in uitgetrokkenheid, planmatigheid en sterke toe; tot hertoe geen infanterie-gevechten.

Front: Duitschen Kroonprins: Voor Verdun, op den Oostelijken oever der Maas, was de vuurstrijd overdag verhoogd en liep ook gedurende den nacht aan. Zeer sterke vliegerbedrijvheid met talrijke bommen-werpen over dag en bij nacht. Verwijderde mikpunten werden suksevol met bommen aangevallen: Do- ver, Boulogne, Calais.

LUCHTGEVECHTEN

22 vijandelijke vliegtuigen zijn neergeschoten geworden. Luitenant Voss bracht zijnen 39n te- genstrevter ten val.

OOSTELIJK GEVECHTSTERREIN

BERLIJN, 5 September. — Officieel: Front: gen.-veldm. Prins Leopold van Beieren: Onze verrichtingen beoosten van Riga hebben zich, zoals in vooruitzicht gesteld werd, verder ontwikkeld. Dünaburg is genomen. Zware kust- kanons tot van 30 1/2 cm. kaliber vielen on- beschadigd in onze hand. De sektor der Lijflandsche Aa is overschreden. Bezuiden den stroom sand- houdende Russische achterhoeden zijn vernietigd geworden. De vijand is in verdere terugtocht naar het Noord-Oosten. Buiten dat, van de Dwina tot den Donau, geen groote gevechtsacties.

Uit O.-H. Bron

ITALIAANSCH-OOSTENRIJSCH GEVECHTSTERREIN

WEENEN, 4 September. — Officieel: De dag van gisteren verliep zonder infanterie- strijd van betekenis. 's Nachts werden wij bij Kal en Madoni voorwaarsche bewegingen der Ita- lianen af.

Sinds vanochtend vroeg staan onze troepen aan de Noordelijke heiling van den Monte San Gabrie- le opnieuw in vijandigen strijd.

Vijandelijke vliegers hebben Triest weer aan- gevallen.

OOSTELIJK GEVECHTSTERREIN

WEENEN, 4 September. — Officieel: Ten N.-W. van Focani zijn twee aanvallen der Russen en Roemenen te niet gegaan. Ten Z.- W. van Czernowitz veroverden onze troepen in een hardnekkigen strijd een sterk versterkte hoogte.

Uit Bulgaarsche Bron

OOSTELIJK GEVECHTSTERREIN

SOFIA, 3 September. — Officieel: Zwak geschut- en geweeervuur op verscheiden punten van het front.

SOFIA, 4 September. — Officieel: Beoosten Tulcea heeft een Russische verken- ningsafdeeling door middel van boeien den o- ver proberen te naderen, dien wij bezet houden, maar ons vuur joeg haar uiteen.

MACEDONISCH GEVECHTSTERREIN

SOFIA, 3 September. — Officieel:

Aan de Tsjervena Stena gedurende den ge- heelen dag zeer hevig geschutvuur, dat tijdens den nacht met groote hardnekkigheid voortdu- de. Tegen den ochtend deden de Franschen een aanval aan de Tsjervena Stena en bewosten Bitolia (Monastir), doch werden door ons spervuur teruggeslagen. Benoorden Bitolia was het geschut- vuur hevig. In de boog van de Tsjerna de gewo- ne beschieting. Gedurende den nacht poogden de Serviers tweemaal een aanval te doen tegen den Dobropolje, doch werden met handgranaten ver- dreven. Aan de beneden-Strooma had een tref- fen tusschen dekkingsstroepen plaats.

SOFIA, 4 September. — Officieel: In de streek van Bitolia (Monastir) was het ge- schutvuur wat levendiger.

Het blijkt, dat de Franschen bij Bratind met de zwaarste bloedige verliezen voor hen zijn te- ruggeslagen. Vlak bij onze stellingen telde men 60 lijen van Fransche soldaten, die tot het 58e regiment infanterie behoorden, o.w. een hoofd- officier. Twee machiegeweren, een groot aantal geweren en ander oorlogstuig bleven in onze han- den.

Op den Dobropolje hebben Servische afdeelin- gen in den nacht een aanval gedaan, die op een bloedige nederlaag voor hen uitliep.

Aan de beneden-Strooma werden pelotons be- reden Engelschen door onze veldwachters ver- strooid.

Uit Turksche Bron

SINAI-FRONT

KONSTANTINOPEL, 4 September. — Offi- cieel:

Aan het Sinai-front in den nacht op 3 Septem- ber levendig artillerievuur bij Gaza, evenzo in den loop van den dag aan onze verder oostwaarts gelegen stellingen.

Uit Fransche Bron

WESTELIJK GEVECHTSTERREIN

PARIS, 4 September. — Officieel: Bij de Hutebise-hoef heeft het vuur der Franschen een aanval gebroken, door Duitse aanvalsaafdelingen gedaan, die zwaar gehavend werden zonder dat daar iets tegenover stond.

Beoosten Saigneul drongen Fransche verken- ners bij verrassing in een uitspringenden hoek der Duitse linie. Een heet gevecht brak los waarin de Duitse bezetting sneuvelde of gevangen werd genomen.

In Champagne hebben de Franschen gisteren tegen het vallen van den avond aan weerskanten van den weg Souain-Sommepe een flinke over- rompeling gedaan. De Fransche detachementen, die de taak hadden, gevangen mee te voeren en de gesleidenen stuk te maken, drongen op een front van 800 meter over de volle diepte van de eerste stelling der Duitschers in de schansen van de tegensanders. Na tal van gashouders te hebben vernield en de overblijfselen opgeblazen, zijn de Fransche troepen in hun linies terugge- keerd met medeneming van een veertigtal ge- vangen, vier machiegeweren, een loopgraaf- kanon, en anderen buit van belang.

In de Argonne heeft een andere overrompeling beoorden Vienne le Chateau den Franschen ge- vangen in handen gespeeld.

Op den rechteroever van de Maas stu'tten de Franschen drie aanvalspogingen der Duitschers op kleine Fransche posten beoorden het Cauritres- bosch.

Overal elders verliep de nacht rustig.

Uit Engelsche Bron

WESTELIJK GEVECHTSTERREIN

LONDON, 4 September. — Officieel:

Wij deden in den afgelopen nacht een geslaag- den overval beoorden Lens, doodden een aan- taal Duitschers en namen verscheiden gevangenen. Een vijandelijke overvalsafdeeling werd ten Z.- Westen van La Bassée teruggedreven. Het vijan- delijk geschutvuur was noord-oostelijk van Ijpe- ren gedurende den nacht zeer levendig. Wij scho- ven onze linie vlak beoosten St. Julien voortuit.

Uit Italiaansche Bron

ITALIAANSCH-OOSTENRIJSCH GEVECHTSTERREIN

ROME, 4 September. — Officieel:

Van den Stelvio tot den Rombo de gewone patroelwerkzaamheid. Op het Julische front ge- schutstrijd en aanzienlijke bedrijvheid onzer vliegtuigen.

In den afgelopen nacht hebben dertig van on- ze vliegtuigen onder gunstige weergeestheid een vlucht over Pola ondernomen. Zij bombardeerden de militaire inrichtingen, de havenwerken en de vijandelijke vloot, die in de haven en het kanaal van Tasara voor anker lag. Negen ton bom- men werden op Ables geworpen en veroorzaakten ontploffingen. Onze eenheden keerden ongedeerd naar de kampen terug, hoewel zij door watervlieg- tuigen en door het vuur van afweerbatterijen werden aangevallen.

Uit Russische Bron

OOSTELIJK GEVECHTSTERREIN

ST. PETERSBURG, 3 September. — Officieel:

Op den linkerover van de Duna zijn onze troe- pen gisteren tegen den ochtend ten Westen van Riga teruggetrokken op de linie Bilderlingshof-Medem-Dalen. In de richting van Iksal hebben de Duitschers eergisteren en gisteren op den Noordelijken oever van de Duna hardnekkige aan- vallen gedaan, vooral op het front Swalk-Melmur- Skrippe-Ausing en aan den mond van de Oger. Gister tegen den avond slaagden de Duit- schers er in onze stellingen aan de rivier Jaeger, in de streek van Melmugur en Skrippe, in te druk- ken. Verscheiden onzer troepen verlieten uit ei- gen beweging hun stellingen en trokken naar het Noorden terug. Pogingen om door tegenaanval- len den toestand te herstellen hebben tot niets geleid. Daarom werd, in verband met den dre- genden toestand voor de streek van Riga, bevel gegeven, die streek te ontruimen. Verder Zuid- elijk geweeervuur, het hevigst in de richting van Wilna.

In de richting van Focani heeft de vijand gis- teren herhaaldelijk de Roemeense stellingen in de streek van Ceurl en Varnitza aangevallen, doch is met groote verliezen teruggeslagen.

LAATSTE UUR

Turksch oorlogskrediet

KONSTANTINOPEL, 4 September. — Offi- cieel:

Het Ambtsblad publiceert een verordening, waardoor 't budget van het krijgsministerie voor 't totnogte verlopen gedeelte van het jaar een buitengewoon krediet van 15 miljoen Turksche ponden toegevoegd wordt.

Morel gestraft

London, 4 September. — Morel, van wien 31 Augustus werd gewag gemaakt, is tot zes maanden gevangenisstraf veroordeeld.

† Stürmer

PETROGRAD, 4 September. De oud-president van den ministerraad Stürmer is op 77-jar. leeftijd aan een nierziekte overle- den.

Nieuwe Conf. der Geallieerden

LONDON. — Exchange Telegraph Cy verneemt uit Washington dat aldaar verluidt dat een nieu- we konferentie der geallieerden te Parijs zal bij- eenkomen. De gebeurtenissen in Rusland zoodme de bevoorradung van Italië zouden nieuwe bespre- kingen noodig maken.

KLEINE KRONIEK

De Negers voor een moeilijk vraagstuk

In de to Liberia, de hoofdstad van den Westelijk-Afrikaanschen negerstaat, verschij- nende "The African World", is de redac- tie op een kernacht van belang uitgegaan. Het stuk gaat over de begrafenis van den Hollandischen schilder Mathijs Maris, maar goed merkbaar voelt den negrillo-hoofdre- dacteur zich niet best in de phonetiek der Europeesche eigeennamen thuis. Zijn dagblad meldt namelijk:

De begrafenis van Mathijs Maris. Onze Londener korrespondent meldt ons: Op het kerkhof van Pandia werd op 27 Augustus, de wegens spionage ter dood ver- oordeelde Hollandische danseres Mathijs Maris, in alle stilte begraven. Van lijkeedover- ringen was natuurlijk geen spraak. Talrijke vooraanstaande Nederlandse persoonlijkhe- den, waaronder de generaal-onsul, wonden de droeve plechtigheid bij.

Van schilder tot verspreider, het is niet enkel een volledige sociale, maar ook een geslachtelijke gedaanteverwisseling.

Om zoo iets te bewerkten, behoort wel de fantastische scheppingskracht van den hoofd- redacteur van de "African World", ofwel heeft de "zwarte man" van de schoone blanke danseres Mata Hari gedroomd!

Riga

Riga, hoofdstad van Lijfand, werd in 1201 door Albrecht I van Bekeshovde, bis- chop van Riga, gesticht. De stad ligt on- geveer 11 kilom. van de Golf van Riga ver- wijderd en is na Petrograd zeker de be- belangrijkste havenplaats aan de Russische Oostzeeprovincies. Handel en industrie bloe- en zeer, hetgeen enkele cijfers mogen bewij- zen.

Zoo geeft de statistiek van 1900: 356 fa- brieken met 42.274 arbeiders. In 1906 werd voor 136,000,000 roebel ingevoerd. De stad stond vóór den oorlog met Stetin, Lübeck, Bremen, Hamburg, Keulen, Stockholm, Ka- penhagen, Rotterdam, Antwerpen, Rouen, Hull, Lakh, Dundee en met St. Petersburg, Libau, Odessa en andere Russische havens in re- gelmatige stoomvaartverbinding.

De stad telde in 1913, 655,000 inwoners.

BEDEELING

Boterboverdrading

9e bedeling van een rantsoen van 116 kilo vanaf de letters A tot en met O, voor de huisgezinnen welke genieten der vel- en spekbetelling door het Nat. Komiteit.

15e bedeling van een dubbel rantsoen of een 3ste kilo van af de letters A tot en met Z voor de huisgezinnen welke de verktaar inleverden.

De winkels 116 tot en met 150 worden he- den van boter voorzien.

De klini vindt op zijne boterkaart het nummer van den winkelier.

Voor klachten zich te wenden, 40, Statio- plein, tusschen 10 en 12½ ure T.U.

Ajuin

Ajuin is op de Vischmarkt te beko- men tegen 55 centiemmen het rantsoen van 250 gram.

Een huisgezin kan ten hoogste 1 ½ kilo ontvangen.

Vrijdag is het aan de nummers 2000n tot 3000n der gele gezinskaarten.

Gehakt vleesch

In de vleeschmagazijnen zal er Vrij- dag voor de letters A, B, C, M een rant- soen van 100 gram gehakt vleesch te be- komen aan 75 centiemmen.

Er zal ook beuling bedeld worden aan 35 centiemmen het rantsoen.

Koolen op de Vischmarkt

Door de zorgen van het Nationaal Kom- miteit zijn er voor de bevolking roode en witte koolen te bekomen tegen de pri- zen van fr. 1.55, 1.40, 1.10, 0.90, 0.70 en 0.50 hot stuk.

Hoo deze verkoop daar geregeld wordt is onbegrijpelijk.

Het ene uur zijn er koolen te beko- men, het andere niet, niettegenstaande er 'n het magazijn voor handen zijn.

Personen komen

Groenten
In de verkoopmagazijnen van den Franschen Schouwburg en der Cijle is er te bekomen :
Foret fr. 1.85 het kilo ; ajain 2.75 ; roode peeten 0.70 ; gele peeten 0.40 ; stoofsalter 0.60 ; soepzelder 0.55 ; sayooten 0.25 het stuk.
Al deze prijzen zijn aan verandering onderworpen, hetgeen soms nog al eens een gemor teweeg brengt bij onze huismoders, welke dan 's morgens van hun ne gebuurvrouw de prijs van iets vernemen hebbende, zich haasten om het hun ook aan te schaffen, en bij hunne aankomst in de magazijnen bemerken dat de prijs soms 20 à 35 centiemmen verhoogd is, zoodat het deze week met de tomaten gebeurd is.
Hoe worden deze verkoopen toch geregeld ?
Op de Vischmarkt
Op de Vischmarkt is er te bekomen : 1 el per persoon aan 40 centiemmen per stuk ; 150 gram tricaass of 100 gram gerookte paling aan 60 centiemmen per rantsoen.
Paling aan fr. 1.20, 0.80 en 0.60. De paling van 60 centiemmen het rantsoen kan enkel bekomen worden door de personen welke eene 8 op hunne kaart hebben.
Er zijn ook snijboonen te bekomen aan 80 centiemmen en fr. 1.10 het kilo ; verder komkommers aan 30 centiemmen, en de stukken aan 20 centiemmen het kilo.
De personen welke het lange wachten op de Vischmarkt willen vermijden, en zich van komkommers willen voorzien, kunnen deze ook bekomen in den winkel der Schuttershofstraat aan 35 centiemmen.
Groenten aankomst
Een ooggetuige vertelt ons dat, het waarlijk schande is de wijze waarop de roode en witte koolen, welke hier voor rekening van het Nationaal Komitéte aan komen, bij hunne aankomst in de Stuyvenbergstraat gestoot worden. Er wordt met deze waar geworpen dat er bij zijn welke totaal aan stukken botsen.
Weten die werklieden dan niet dat zij hier met eetwaren te doen hebben welke voor de bevolking bestemd zijn, en dat het niet noodig is dat er eetwaren dienen weggegooid te worden door hunne schuld ?
Een weinig toezicht zou aan dezen toestand veel kunnen verhelpen en alzoo zou er vermeden worden dat menscheneten op de vuilnisak moet geworpen worden of aan de beesten moet gegeven worden.

ANTWERPEN

Werkongeval
Dinsdag greep in de drukkerij De Vos-Van Kleef, Roodestraat, 44, een erg ongelukkig geval. Den gemaakte August Willem, wonende te Berghout, Gildenspoorenstraat, 101 werden bij het opdragen van een opblaasbak, twee vingers geplet. Onvoorzichtigheid schijnt de schuld van het droefgeval te zijn. Na in een naburige apotheek verzorgd te zijn, werd hij naar het gasthuis van Berghout overgebracht.

DEN 15^{de} SEPTEMBER

aanstaande zullen de volgende gezamenlijke leergangen beginnen :
A. Duitsch, Boekhouden en Snelchrift
B. Engelsch, Duitsch en Snelchrift
C. Fransch, Engelsch en Duitsch
D. Engelsch, Boekhouden en Snelchrift
E. Engelsch, Rekenen en Snelchrift
Deze leergangen zijn ingericht voor jonge Heeren en Juffrouwen, maar in afzonderlijke klassen. Zij hebben alle dagen plaats van 9-11 of van 3-5 (T.U.) en zullen in één studiejaar voldeindigd zijn.
Inschrijvingen worden van heden af aangenomen in de **MODERN SCHOOL, 41, Meisjeplaats, 41** (Hoek der Lange Clarenstraat). 13994

Inbaan
Onbekenden braken binnen in het huis Sierstraet, 1, doorzochten er alles wat maar enigszins open te breken was. Men wist niet wat eigenlijk gestolen werd. De bewoners verblijven in het buitenland.

Mengelwerk van de Antwerpsche Courant 83

Een Strijd om den Treon

of het

Vermoorde Koningspaar

Geschiedkundige sensatieleroman

Daarom zal ik ze u in het oop fluisseren, en ik vermaan u nogmaals, bezwijk niet bij het vernemen van die schrikkelijke boodschap !
Nu sloeg de schrik haar om het hart, zij beefde fel.
Welke stem, welke toon, en hoe vijandig zijne oogen vlamden, en de woorden die hij haar in het oor zocht fluisseren. Wat zou dat beduiden ?
O, het kan niet anders dan kwaad en vreeslijk zijn, eene nieuwe foltering, eene nieuwe straf, welken Drage, in haren haat, weer vernemen had.
— Luister dan, vervolgde Stefan, met eene heesche stem, die zoo ruw klonk alsof hij een vloek uitgebracht had.
Dan neigde hij zich aan het oor van het meisje en met zijne lippen dicht tegen hetzelfde fluissterde hij, met innige stem :
— Genia, ik min u, ik aanbid u, ik wil u redden, geloof niets van alles wat ik gezegd heb, het gebeurt maar om het

Te koop
Grote partij WIT CASSEPAPIER aan 0.80 fr. den kilo, met minstens 10 kilos genomen. Zich wendend tusschen 8 en 6 uren bureau van het blad. 13537

Op zwier
De 13-jarige V., wonende Broedersdreef, was sinds enkele dagen uit de ouderlijke woning verdwenen. Niemand wist waar hij heen was... tot de vader zijn jongen per rijtuig door de straten zag loopen... in gezelschap van twee lichtkoolen. Op hem werd een som van 700 Mark gevonden en in de Breydelstraat, het het mooie driel al ontbent tegen de bagatel van 87 fr. Alle drie werden naar de Begijnenstraat overgebracht.

Nieuwe Leergangen
Men meldt dat er nieuwe leergangen gevormd worden : Vlaamsch, Duitsch, Fransch, Spaansch en Engelsch, alsook van Boekhouden, Handelsrecht, Stenographie en Machienschrift. — De prijs dezer leergangen zijn vastgesteld op 5 fr. per maand, aanvang 15 September. — Inschrijvingen worden aangenomen in de Ecole Speciale, Hopland, 49. Voorbereiding tot het exam van Boekhouder en Expert-Boekhouder te Brussel. 14006

Jonge dief
Een 14-jarige straatbengel, wonende Kulpersstraat, werd aangehouden op de Steenhoudersvest, terwijl hij een wagentje ajain hou meevoren.

Engelsche School 58, Wolvaartstraat
(GERECHTSDIENST)
Algemeene hernorming der lessen van Duitsch, Fransch, Engelsch en Steno-dactylographie. — Prijs 1.25 fr. per maand (2 lessen per week). — Inschrijvingen gratis. 13991

Jonge dief
Een jongen rond de 16 jaar oud, rond van aangezicht en van gestalte middelmatig, gekleed met grijze jas en pet, sloeg op het zicht van de politie op de vlucht, een blauwe broek met andere gestolen voorwerpen achenkend.
Hij wordt opgezocht.

ANTHRACIET

kan zeer voordeelig vervangen worden door op maat gezaagde eiken wortelblokkjes

De Heer R. VAN ZEE-BROECK, 2, Zonnebloemstraat, 2, Berchem, waar alle soort te zien en te koop is, komt ons daarvan een afdoend bewijs te leveren. 14028

Opgezocht
Het zou een korte, zwaarlijvige manspersoon zijn, gekleed met zwarte slippentrik, platte pet met blinkende klep, die bij middel van valsche sleutels in het huis der Sierstraet, 1, binnendrong, en er een tot nog toe niet nader bekende partij voorwerpen ontvreemde, ten nadele van O. Salomon, tijdelijk in het buitenland verblijvende.

Ik betaal de hoogste prijzen
voor oude juwelen, brillanten, diamanten en oude horloges. Zendingenstraat, 22, Berghout. 14080

Nog jeugdige dieven
Maandag 11, traden rond 3½ uur 's nachts, twee knapen een winkel binnen in de Rotterdamsestraat, en poogden er te steelen. Een hunder, de 13-jarige S. H., wonende Lange Sluivensborgerstraat, werd aangehouden. De andere, een paar jaren ouder, en in het zwart gekleed, ontsnapte.

Afruggelaarster
De politie zoekt op, zekere Maria Van H. werd vrouw, verdacht van afruggelarij.

Inbraak
In den nacht van Dinsdag op Woensdag, rond 3½ uur, braken onbekenden binnen in den keider van het huis n. 45, der Oude Vaarplaats. Ze ontvreemden er 5½ klode ajain, een bedkuss met ijzeren plaat bedekt, en een tiental ledige zakken, het al ten nadele van P. Willem, marktkramer. De dieven zijn gezien geworden in de Roodestraat. Een onderzoek is ingesteld.

ellendig, wijf te bedriegen, dat ons ongetwijfeld op dit oogenblik bespiedt.
Laat mij maar begaan, ga met mij binnen enkele minuten zullen wij buiten dit huis zijn en dan, mijne Genia, zullen wij elkander voor eeuwig toebehooren.
Het was Genia plotseling alsof de hemel voor haar open ging ; zij drukte de handen op de kloppende borst ; zij vreesde dat haar hart in haren boezem breken zou.
Zij keek omhoog en als zij in zijne oogen blikte, dan zag zij er de trouwste en innigste liefde in geschreven en zij twijfelde niet dat Stefan haar toebehoorde en gekomen was om haar uit dit huis te redden.
— Ik ben de uwe, fluissterde Genia, ik min u ook, en ik ware mischien reeds lang gestorven, maar de gedachte aan u, heeft mij moed geschonken. Doch spreek hoe was het u mogelijk hier te geraken ?
— Stil, vraag mijna, later zult gij alles vernemen, fluissterde Stefan haar toe, hult van schrik, als de handen voor het gelaat, bied tegenstand ; wij moeten de generaal om den tuin leiden.
Nu verstand Genia alles en alhoewel het komediespel hare dagelijkse rol niet was, zoo zag zij toch in dat zij voor eenige minuten die rol vervullen moest.
— O, mijn God, riep zij uit, het is niet waar ; het kan niet waar zijn !
Dan brak zij in zenuwachtig snikken los en zonk op eenen stoel neder.
Die tranen kwamen haar uit het hart,

Sigarettenadellist
Woensdag morgen werd tusschen de Gitzelaar- en Bourlastraten, van een wagen der firma H. Collignon & Cie, een paar pakken sigaretten gestolen, toebehoorende aan het huis Vander Elst Frères, Gildesstraat, 53, Berghout.

Inlevering van w
Vrijdag 7 September, komen voor de 7e wijk, de letters A, B en C aan de beurt. De wof wordt ingeleverd in het Magazijn Saint Frères, Handelslei, 17-19.
Voor Berchem, Vrijdag de letter V in te leveren, Goederenstatie, Draakplaats.

Havenbeweging
Aankomsten van 4 September : 3 stoemers, 1 sleepboot, 2 motorbooten, 33 lichters.
Vertrokken op 4 September : 3 stoemers, 5 sleepbooten, 1 motorboot, 32 lichters.

Lijst der gevenden voorwerpen
van 27 Augustus tot 2 September 1917.
2de Wijk. — Door Elisa Van Assche, wonende Marxstraat 49, een partij werkmanierij, bestaande uit hamer, trekvang, twee beitels en vijzendraaler. — Door Maj. Neels, wonende Ooststraat 97, een zwarte geldbeugel inhoudende eenig geld. — Ten bureele, De Prestraat 70, een deursleutel.
3de Wijk. — Ten bureele, drie sleutels met een koordje aan elkander gehecht ; een ring waaraan twee deursleutels. — Door Jozef Oudenaert, wonende Lange Nieuwstraat 136, een ros hondje griffon.
5de Wijk. — Door C. Van Erwegen, wonende Pastorijstraat 9, een geldbeugel met geld. — Ten bureele, eene borstspeld waarin manslietsteekening.
6de Wijk. — Ten bureele, Vestingstraat, een vrouwenvoorschoot. — Ten bureele, Florisstraat, een groote deursleutel. — Door Coetermans, wonende Quilnstraat 42, een hond, soort schepor, zonder kentaeken. — Door Maria De Jonck-Wils, wonende Lange Kievitstraat 33, een moederkenskak, inhoudende zakdoek en 2 briefjes van 2 mark. — Door Merck, wonende Korte Leemstraat 4, een zilveren mansuurswerk met ledereen armband.
7de Wijk. — Door den politieagent Van Tongerlo, wonende Hobokenstraat 11, een neuspijp met ledereen hoesje.

Pelsen en Moffels te koop
voordeeligen prijs. Men gelast zich met veranderingen en reparatio van pelswerk. ZENDINGENSTRAAT, 22, Berghout. 13890

BORGERHOUD
Diefstal in dielstet in een leegstaand huis
In het huis der echtingen Neudens, die tijdelijk in het buitenland verblijvend, onbekende dieven binnen. Wegens de afwezigheid van de bewoners, valt het niet op te maken wat er gestolen werd.

Aardappeldieven gekist
Een bende van een 25-tal schelmen waren midden in den nacht, op het aardappelveld van boer Swinne, te Wijngaem, aan 't steelen gegaan. De landbouwer, verwittigd door een gebuur, lichtte de politie in, die kort daarna aan den Doorsteek een vierstal kels aanpeld, ieder drager van 30 à 40 kil. aardappelen. Die hadden ze van een boer te Ranst... gekocht, heette het. Wie die boer was... konden ze niet zeggen. Onderperschen waren een 1000 kilo van boer Swinne's veld verdwenen.

BERCHEM
Aardappeldiefte
De reeks neemt geen einde. Alle maatschappelijke volkstrekt nultollos. Aan den Groenen Hoek stal men verval van het veld van agent De Ruyck, 150 kilo aardappelen.

AUSTRUWEL
De plaats van ONDERWIJZER staat open bij de gemeenteschool.
Jaarwedde en vergoeding ingevolge de wet. — Aanvragen te zenden vóór 15 September. 13972

BERCHEM
Aardappeldiefte
De reeks neemt geen einde. Alle maatschappelijke volkstrekt nultollos. Aan den Groenen Hoek stal men verval van het veld van agent De Ruyck, 150 kilo aardappelen.

AUSTRUWEL
De plaats van ONDERWIJZER staat open bij de gemeenteschool.
Jaarwedde en vergoeding ingevolge de wet. — Aanvragen te zenden vóór 15 September. 13972

BERCHEM
Aardappeldiefte
De reeks neemt geen einde. Alle maatschappelijke volkstrekt nultollos. Aan den Groenen Hoek stal men verval van het veld van agent De Ruyck, 150 kilo aardappelen.

AUSTRUWEL
De plaats van ONDERWIJZER staat open bij de gemeenteschool.
Jaarwedde en vergoeding ingevolge de wet. — Aanvragen te zenden vóór 15 September. 13972

BERCHEM
Aardappeldiefte
De reeks neemt geen einde. Alle maatschappelijke volkstrekt nultollos. Aan den Groenen Hoek stal men verval van het veld van agent De Ruyck, 150 kilo aardappelen.

AUSTRUWEL
De plaats van ONDERWIJZER staat open bij de gemeenteschool.
Jaarwedde en vergoeding ingevolge de wet. — Aanvragen te zenden vóór 15 September. 13972

BERCHEM
Aardappeldiefte
De reeks neemt geen einde. Alle maatschappelijke volkstrekt nultollos. Aan den Groenen Hoek stal men verval van het veld van agent De Ruyck, 150 kilo aardappelen.

AUSTRUWEL
De plaats van ONDERWIJZER staat open bij de gemeenteschool.
Jaarwedde en vergoeding ingevolge de wet. — Aanvragen te zenden vóór 15 September. 13972

BERCHEM
Aardappeldiefte
De reeks neemt geen einde. Alle maatschappelijke volkstrekt nultollos. Aan den Groenen Hoek stal men verval van het veld van agent De Ruyck, 150 kilo aardappelen.

AUSTRUWEL
De plaats van ONDERWIJZER staat open bij de gemeenteschool.
Jaarwedde en vergoeding ingevolge de wet. — Aanvragen te zenden vóór 15 September. 13972

BERCHEM
Aardappeldiefte
De reeks neemt geen einde. Alle maatschappelijke volkstrekt nultollos. Aan den Groenen Hoek stal men verval van het veld van agent De Ruyck, 150 kilo aardappelen.

AUSTRUWEL
De plaats van ONDERWIJZER staat open bij de gemeenteschool.
Jaarwedde en vergoeding ingevolge de wet. — Aanvragen te zenden vóór 15 September. 13972

BERCHEM
Aardappeldiefte
De reeks neemt geen einde. Alle maatschappelijke volkstrekt nultollos. Aan den Groenen Hoek stal men verval van het veld van agent De Ruyck, 150 kilo aardappelen.

AUSTRUWEL
De plaats van ONDERWIJZER staat open bij de gemeenteschool.
Jaarwedde en vergoeding ingevolge de wet. — Aanvragen te zenden vóór 15 September. 13972

BERCHEM
Aardappeldiefte
De reeks neemt geen einde. Alle maatschappelijke volkstrekt nultollos. Aan den Groenen Hoek stal men verval van het veld van agent De Ruyck, 150 kilo aardappelen.

AUSTRUWEL
De plaats van ONDERWIJZER staat open bij de gemeenteschool.
Jaarwedde en vergoeding ingevolge de wet. — Aanvragen te zenden vóór 15 September. 13972

BERCHEM
Aardappeldiefte
De reeks neemt geen einde. Alle maatschappelijke volkstrekt nultollos. Aan den Groenen Hoek stal men verval van het veld van agent De Ruyck, 150 kilo aardappelen.

AUSTRUWEL
De plaats van ONDERWIJZER staat open bij de gemeenteschool.
Jaarwedde en vergoeding ingevolge de wet. — Aanvragen te zenden vóór 15 September. 13972

BERCHEM
Aardappeldiefte
De reeks neemt geen einde. Alle maatschappelijke volkstrekt nultollos. Aan den Groenen Hoek stal men verval van het veld van agent De Ruyck, 150 kilo aardappelen.

BRUSSEL

(Van onze bijzondere briefwisselaar)

Een schoolknaap overreden
Gister wou de genaamde Jan W..., 13 jaar oud, op het eerste rijtuig van een elektrische tram springen. Hij viel van het trapje, geraakte onder de wielen van het tweede rijtuig en werd letterlijk in stukken gereden. De ongelukkige was op den slag dood. Hij werd naar het doo-denhuys van St. Gilles gevoerd, waar zijne ouders na met omzichtigheid ingelicht te zijn geworden, hem zijn komen herkennen.

Vaderplicht van waakzaamheid
De vacantezitting van het Beroepshof te Lunk heeft een belangwekkend arrest uitgebracht, betreffende verantwoordelijkheid van de ouders nopens hunne minderjarige kinderen.
Op 16 Juli j.l. veroordeelde de arrondissementrechtbank zekeren C... tot 10 maanden gevang, voor diefstal met geweldadaden en verwondingen op zekeren B...
Deze, een landman die 's nachts de waak hield bij zijnen moestuin, had bevestigd dat C... op een verdocht uur, van eenen kant kwam waar hij niets te verachten had.
C..., hem ontwarende, en wellicht vermoedende dat het een politiemann was, dien hij voorhad, wierp een pak ten gronde en vluchtte, door B... achterna.
Plotseling keerde C... zich om en smeet B... vitriool in 't aangezicht.
Bij geluk werd B... enkel aan den schouder en in den hals getroffen. Hij bleef een maand zonder te kunnen werken.
Hij stelde ter zitting van de arrondissementrechtbank burgerlijke partij en eischte van vader C..., als zijnde deze burgerlijk verantwoordelijk voor zijne zoon's daad, 3000 fr. schadevergoeding.
Hij bekam er 1500.
De zoon C... teekende beroep aan tegen het gewezen vonnis, en voor het Hof betwistte de vader dat de burgerlijke verantwoordelijkheid op hem niet meer wegkon, daar zijn zoon negentien jaren oud was.
Inmers, geef de nieuwe wet op de bescherming der kinderen, te huidige stonde geen de minste wettelijke vat op zijnen zoon als deze zich slecht gedraagt. De wegever vergat naamlijk zich bezig te houden met het lot der kinderen tusschen 18 en 21 jaren.
Deze belangwekkende thesie werd door de verdediging voortgedragen, doch bestriden door den advocaat der burgerlijke partij, die beweerde dat de wet van 1912 zonder invloed was op de burgerlijke belangen en op de burgerlijke verantwoordelijkheid voorzien bij art. 1384 van het Burgerlijk Wetboek.
Het Hof heeft in dien zin uitspraak gedaan.

De Staatvaanden blijven vast
De Pavimenten worden gevraagd aan 92, maar er is geen aanbod. Cedules 115.50; Pavimenten 92. Arg. bin. 99 1/8; Id. buit. 99; Id. 1887 87; Id. 1913 98.50; Id. 1883 94.25; Id. 1910 86.25; Id. 1911 99.75; Id. 1889 95.25; Uruguay 78; Id. 96; Guatemala 56 7/8; Japon Rells 111; Japon 190 1/2 p. c. 125 1/8; Japon 1905 4 p. c. 103 5/8; China 1898 86.75; Russe 1880 75; Id. 1908 89.50; Id. 1906 92 3/8; Roumanie 1890 88; Id. p. c. 72; Id. 1913 77.25; Id. 1903 90.25; Portugal 56 5/8; Hongarije 90.75; Oostenrijk Met. a. Nat. 60.25-60.50; Serbie 1895 64.50.
Geene verandering in obligaties en bankwaa-den, alsook in electriciteit. Banque Belge de P. 5 p. c. 490; Id. p. c. 1107.50; Credit Anversois 412.50; Electricite Anversois 393; Escuat kap. 135.
De petroliumwaarden zijn zwaarder. Alleen d. l. Roumanie is een weinig vaster. Grosnyi d. 2700; Grosnyi priv. 3000.
Er is meer beweging in caoutchouwaarden. Eenige waarden bijzonder de Hollandsche hebben meer vraag. Kuala 174.50; Federated 66; Kali 74.25; Galang 687.50; Tjissak kap. 97; Id. priv. 277; Id. Moeda kap. 320; Id. div. 100; Kuang 111; Sennah 76.75.
De Koloniale waarden zijn verlaten en de Cas go Belge kwoteert slechts 195 papier. Tanganyika obl. 236.50; Id. akt. 117; kap. Roumanie 153; Cas go Belge 195 P.

Uit onze Gouwen

(Van onze bijzondere briefwisselaar)

BERLAER. — Amerikaanse winkel
Verkoop van 100 gr. boonen, fr. 0.15; vet 200 gr., fr. 0.80; 50 gr. zeep, fr. 0.17; 75 gr. koffie, fr. 0.45. Samen fr. 1.75 per hoofd voor kinderen.
Van 8 tot 9 uur 1-400
Van 9 tot 10 uur 401-800
Van 10 tot 11 uur 801-1200
Verkoop van 100 gr. boonen, fr. 0.15 ; 50 gr. zeep, fr. 0.17; 75 gr. koffie, fr. 0.45 of samen fr. 0.77 per hoofd, voor landbouwers.
Van 2 tot 2½ uur 1-400
Van 2½ tot 3 uur 401-800
Van 3 tot 4 uur 801-1200
Zonder de nodige kaarten : terug
Kinderen onder de 16 jaar : "
Die niet op toer komt : "
Met meer dan 1 kaart : "

Molasse
De sirooomolasse zal aan de intekenars verkocht worden Vrijdag van 8 tot 10 uur op het komitéte.

St. NIKOLAAS. — Aardappeldiefte
Van het veld van landbouwer Domien De Wolf, Weverstraat, werden aardappelen en twee kanadaboomen gestolen. De politie gelukte er in het gestolene te ontdekken en zekeren D..., die nog meer zulke ondernemingen op zijn aktief geeft, schuldig aan den diefstal te bevinden.

MECHELEN
VOEDINGSWINKEL (O.L.-Vrouwstraat). — Bedeeling voor de eerste helft van September, 75 gram koffie 0.45 fr. 100 gr. boonen 0.15 fr. een stuk zeep 0.17 fr. Samen : 0.77 per persoon.
Voormiddag : 6 September 1201-3100; 7 Sept. 2401-3100; 8 Sept. 3601-4300; 10 Sept. 4801-5500; 11 Sept. 6001-6700; 12 Sept. 7201-7900; 13 Sept. 8401-10100; 15 Sept. 11801-12500; 17 Sept. 13801-14700.
Namiddag : 6 Sept. 1901-2400; 7 Sept. 3101-3600; 8 Sept. 4301-4800; 10 Sept. 5501-6000; 11 Sept. 6701-7200; 12 Sept. 7901-8400; 13 Sept. 10101-10600; 14 Sept. 11301-11800; 15 Sept. 12501-13000; 17 Sept. 13701-14100.

LIER. — Smokkelhandel
Eenvals vroeger begonnen, na men de late aardappelen uitdoet, vreemde personen hier aan te komen om te smokkelen. Maar wat daarbij nog erger is, om den prijs op te jagen. Zoo hoorden een vrouw die 0.50 fr. voor een kilo aardappelen kwam bieden bij een landbouwer. Kan men van overheidswegen aan deze schande geen einde maken ? 't is meer dan noodig.

MAASEIJK
Door de schoolkring Bree-Maaseyk wordt een werking op touw gezet, ten einde voor de onderwijzers der gemeente- en aangenomen scholen eene oorlogstocage op staatskosten te vragen, zoodat er een toegestaan is geworden voor de Staatsambten.
Op Zaterdag 8 September zal er eene groote vergadering plaats hebben. De onderwijzers en onderwijzeressen der kringen Bree-Maaseyk, Mechelen a/M., Neerpelt en Peer, worden ingesigelt op deze vergadering uitgenodigd. Hoe groot het getal is, des te vuriger de beweging zal wezen.
De onderwijzers der andere schoolkringen van

MAASEIJK
Door de schoolkring Bree-Maaseyk wordt een werking op touw gezet, ten einde voor de onderwijzers der gemeente- en aangenomen scholen eene oorlogstocage op staatskosten te vragen, zoodat er een toegestaan is geworden voor de Staatsambten.
Op Zaterdag 8 September zal er eene groote vergadering plaats hebben. De onderwijzers en onderwijzeressen der kringen Bree-Maaseyk, Mechelen a/M., Neerpelt en Peer, worden ingesigelt op deze vergadering uitgenodigd. Hoe groot het getal is, des te vuriger de beweging zal wezen.
De onderwijzers der andere schoolkringen van

MAASEIJK
Door de schoolkring Bree-Maaseyk wordt een werking op touw gezet, ten einde voor de onderwijzers der gemeente- en aangenomen scholen eene oorlogstocage op staatskosten te vragen, zoodat er een toegestaan is geworden voor de Staatsambten.
Op Zaterdag 8 September zal er eene groote vergadering plaats hebben. De onderwijzers en onderwijzeressen der kringen Bree-Maaseyk, Mechelen a/M., Neerpelt en Peer, worden ingesigelt op deze vergadering uitgenodigd. Hoe groot het getal is, des te vuriger de beweging zal wezen.
De onderwijzers der andere schoolkringen van

MAASEIJK
Door de schoolkring Bree-Maaseyk wordt een werking op touw gezet, ten einde voor de onderwijzers der gemeente- en aangenomen scholen eene oorlogstocage op staatskosten te vragen, zoodat er een toegestaan is geworden voor de Staatsambten.
Op Zaterdag 8 September zal er eene groote vergadering plaats hebben. De onderwijzers en onderwijzeressen der kringen Bree-Maaseyk, Mechelen a/M., Neerpelt en Peer, worden ingesigelt op deze vergadering uitgenodigd. Hoe groot het getal is, des te vuriger de beweging zal wezen.
De onderwijzers der andere schoolkringen van

MAASEIJK
Door de schoolkring Bree-Maaseyk wordt een werking op touw gezet, ten einde voor de onderwijzers der gemeente- en aangenomen scholen eene oorlogstocage op staatskosten te vragen, zoodat er een toegestaan is geworden voor de Staatsambten.
Op Zaterdag 8 September zal er eene groote vergadering plaats hebben. De onderwijzers en onderwijzeressen der kringen Bree-Maaseyk, Mechelen a/M., Neerpelt en Peer, worden ingesigelt op deze vergadering uitgenodigd. Hoe groot het getal is, des te vuriger de beweging zal wezen.
De onderwijzers der andere schoolkringen van

MAASEIJK
Door de schoolkring Bree-Maaseyk wordt een werking op touw gezet, ten einde voor de onderwijzers der gemeente- en aangenomen scholen eene oorlogstocage op staatskosten te vragen, zoodat er een toegestaan is geworden voor de Staatsambten.
Op Zaterdag 8 September zal er eene groote vergadering plaats hebben. De onderwijzers en onderwijzeressen der kringen Bree-Maaseyk, Mechelen a/M., Neerpelt en Peer, worden ingesigelt op deze vergadering uitgenodigd. Hoe groot het getal is, des te vuriger de beweging zal wezen.
De onderwijzers der andere schoolkringen van

MAASEIJK
Door de schoolkring Bree-Maaseyk wordt een werking op touw gezet, ten einde voor de onderwijzers der gemeente- en aangenomen scholen eene oorlogstocage op staatskosten te vragen, zoodat er een toegestaan is geworden voor de Staatsambten.
Op Zaterdag 8 September zal er eene groote vergadering plaats hebben. De onderwijzers en onderwijzeressen der kringen Bree-Maaseyk, Mechelen a/M., Neerpelt en Peer, worden ingesigelt op deze vergadering uitgenodigd. Hoe groot het getal is, des te vuriger de beweging zal wezen.
De onderwijzers der andere schoolkringen van

MAASEIJK
Door de schoolkring Bree-Maaseyk wordt een werking op touw gezet, ten einde voor de onderwijzers der gemeente- en aangenomen scholen eene oorlogstocage op staatskosten te vragen, zoodat er een toegestaan is geworden voor de Staatsambten.
Op Zaterdag 8 September zal er eene groote vergadering plaats hebben. De onderwijzers en onderwijzeressen der kringen Bree-Maaseyk, Mechelen a/M., Neerpelt en Peer, worden ingesigelt op deze vergadering uitgenodigd. Hoe groot het getal is, des te vuriger de beweging zal wezen.
De onderwijzers der andere schoolkringen van

MAASEIJK
Door de schoolkring Bree-Maaseyk wordt een werking op touw gezet, ten einde voor de onderwijzers der gemeente- en aangenomen scholen eene oorlogstocage op staatskosten te vragen, zoodat er een toegestaan is geworden voor de Staatsambten.
Op Zaterdag 8 September zal er eene groote vergadering plaats hebben. De onderwijzers en onderwijzeressen der kringen Bree-Maaseyk, Mechelen a/M., Neerpelt en Peer, worden ingesigelt op deze vergadering uitgenodigd. Hoe groot het getal is, des te vuriger de beweging zal wezen.
De onderwijzers der andere schoolkringen van

MAASEIJK
Door de schoolkring Bree-Maaseyk wordt een werking op touw gezet, ten einde voor de onderwijzers der gemeente- en aangenomen scholen eene oorlogstocage op staatskosten te vragen, zoodat er een toegestaan is geworden voor de Staatsambten.
Op Zaterdag 8 September zal er eene groote vergadering plaats hebben. De onderwijzers en onderwijzeressen der kringen Bree-Maaseyk, Mechelen a/M., Neerpelt en Peer, worden ingesigelt op deze vergadering uitgenodigd. Hoe groot het getal is, des te vuriger de beweging zal wezen.
De onderwijzers der andere schoolkringen van

MAASEIJK
Door de schoolkring Bree-Maaseyk wordt een werking op touw gezet, ten einde voor de onderwijzers der gemeente- en aangenomen scholen eene oorlogstocage op staatskosten te vragen, zoodat er een toegestaan is geworden voor de Staatsambten.
Op Zaterdag 8 September zal er eene groote vergadering plaats hebben. De onderwijzers en onderwijzeressen der kringen Bree-Maaseyk, Mechelen a/M., Neerpelt en Peer, worden ingesigelt op deze vergadering uitgenodigd. Hoe groot het getal is, des te vuriger de beweging zal wezen.
De onderwijzers der andere schoolkringen van

MAASEIJK
Door de schoolkring Bree-Maaseyk wordt een werking op touw gezet, ten einde voor de onderwijzers der gemeente- en aangenomen scholen eene oorlogstocage op staatskosten te vragen, zoodat er een toegestaan is geworden voor de Staatsambten.
Op Zaterdag 8 September zal er eene groote vergadering plaats hebben. De onderwijzers en onderwijzeressen der kringen Bree-Maaseyk, Mechelen a/M., Neerpelt en Peer, worden ingesigelt op deze vergadering uitgenodigd. Hoe groot het getal is, des te vuriger de beweging zal wezen.
De onderwijzers der andere schoolkringen van

MAASEIJK
Door de schoolkring Bree-Maaseyk wordt een werking op touw gezet, ten einde voor de onderwijzers der gemeente- en aangenomen scholen eene oorlogstocage op staatskosten te vragen, zoodat er een toegestaan is geworden voor de Staatsambten.
Op Zaterdag 8 September zal er eene groote vergadering plaats hebben. De onderwijzers en onderwijzeressen der kringen Bree-Maaseyk, Mechelen a/M., Neerpelt en Peer, worden ingesigelt op deze vergadering uitgenodigd. Hoe groot het getal is, des te vuriger de beweging zal wezen.
De onderwij

Mits inkomgeld is het koersplein toegankelijk voor het publiek.

Alle dagen om 3 1/2 Torenuur

6018

GROOTE WINDHONDENKOERSEN

Kynodroom "Muggenberg", Bosselaerstraat, nabij DE BOERIN DEURNE, Steenenbrug de trams 8, 9 en 10 leiden er naartoe

OPLEGPOTTEN

TE BEKOMEN

In de Groote Keus

28, BEEKSTRAAT, 28 (nabij de Pothoekstraat)

ANTWERPEN

Magazijn van alle soorten van huishoudelijke artikelen

Bouwonderneming BAUWENS

LANGE KOEPOORTSTRAAT, 7

Werklieden voor alle stielen onmiddellijk voor België gevraagd. Vrije reis heen en terug. Voor de conditiën zich wenden:

Lange Koepoortstraat, 7

Hoek Kleine Goddaert.

Voorziet uwe schoenen van ons

AMERIKAANSCH SCHOENBESLAG

Onovertreffbaar in sterkte en geschiktheid!

BESCHUT TEGEN NATTE WEDERS.

Concurrentie in kwaliteit!

Opgepast voor vele minderwaardige namaakzels!

ALGEMEEN DEPOT:

Comptoir Central "MARNIX"

Scheldestraat, 57

ANTWERPEN

(Levert alleen aan

voortverkoopers).

VRAAGT AAN UWEN LEVERAAR

DE WASCHPOEDERS

BLANCO - KALIUM - ZODAX

Zeeppoeier met bandjes BLANCO, beste hoedanigheid

De Kernzeep met bandjes BLANCO

De produkten BLANCO zijn ontegensprekelijk de beste en voordeligste

ANTWERPEN

BRUSSEL

LUIK

Stijfscilstraat, 12

De Brouckereplaats, 46

Dominikanenstraat, 8

OPIOL

DÉPOSÉ

NEEMT NOORD-APOTHEEK
IN ACHT
Jos. HIRSCH, Tandmeester, L. Beeldkenstr. 119, Antwerpen
(Op het eerste — nevens den "ALCAZAR")

Uitnemen der tanden zonder pijn door den "OPIOL"

aan 1.50 fr.
"OPIOL" is een nieuw methode voor het uitnemen der slechte wortels en tanden zonder de minste pijn.
Randplegingen alle werkdagen van 9 tot 7 ure; Zondags van 10 tot 1 uur
GEHEEL GESITTEN onder en boven van af 75 fr.
GEHEEL BOVENGEIT van af 40 fr.
BOVENGEIT zonder plaat, op goud, aluminium of silver.
Plaatsing van gouden kroon, brugwerk, enz.
Alle elders slecht gemaakte gebitten worden met weinig kosten hernieuwd.

IK BETAAL

de hoogste prijzen voor goede gedragene kleeven, smokings, habits, meubelen, coffres-forts, pianos enz.

Huis BARON, Pelikaanstraat, 15-16 en 120.

Gediplomeerde Vroedvrouw

Vertrouwelijke raadplegingen. Pensioen. 4. Lange Herentalschestraat, 4.

Aan de Vrouwen

Voor smarten der

MAANDSTONDEN

is de beste en onfeilbaarste remedie

van H. J. 101a

Dr THOMSON

5 (vijf) frank de halve Remedie en

10 frank de kompleete

Apotheken: Van Renterghem, 15, rue des Croisades, Brussel; Bredendael, Charlotlei, 2, Antwerpen.

"Express"

.. .. Waschpoeder
is het oudste en nog het beste.

"Manufacture Royale Espagnole" BRUSSEL.
Bureel voor Antwerpen en Provincie: Haantjeslei, 130.

Diadème

DE BESTE GLOEIKOUSJES VOOR GASLICHT

Groothandel: 87, rue du Brabant, BRUSSEL

LESSIVE

EXTRA

PHEBUS

PHEBUS

INCOMPARABLE

In alle GOEDE HUIZEN
verkoopt men:

PHEBUS

MERVEILLE

MONT BLANC

BUREELEN EN MAGAZIJNEN

21, Varkensmarkt, BRUSSEL

Agenten worden gevraagd voor de Provincie.

Arsène ROLAND, 32, Vrijheidstraat, Antwerpen

VOEDINGSPRODUKTEN -- CONSERVEN

Algemeen Agent van de manufactuur "LE BLE D'OR"

81, Hovenierstraat, BRUSSEL

Stijfelpoeier "LE BLE D'OR"

Zetmeel houdende produkten

"LE BLE D'OR"

Pudding Powder "LE BLE D'OR"

Agent te Luik: PIRSON, 19, rue de la Chartreuse, Grivegnée.

Agentie Henegouwen-Ramen. Léon HAULOT, Châtelineau

"LESSIVOL"

LESSIVOL is een vloeistof die wast, schuimt en kuischt, beter dan de beste zeep. Het schaft totaal 't gebruik af van zeep, soda, bleekpoeder, enz. LESSIVOL slijt het linnen niet, maakt het zuiver en gezond, en is in 't bereik van ieders beurse.

GEDEPOTEERD EN GEDEPOSEERD.

"Manufacture Royale Espagnole" BRUSSEL.

Bureel voor Provincie Antwerpen: HAANTJESLEI 130

VOOR ALLE HERSTELLINGEN VAN

HOEDEN EN PELSWEK

WEND U IN VERTROUWEN TOT DE

MIMOSA

5, HESPENSTRAAT, 5

(tusschen de MELKMARKT en GROENPLAATS)

GEWATIGDE PRIJZEN — VERZORGD WERK

SPOEDIGE BEDIJENING

13635

Au Palais des Corsets

KLAPDORP, 36

Bertha De Doncker

CORSETIERE

Belangrijkste huls voor

alle nieuwe soorten

Corsetten

Soutien-gorges

Balkbanden

enz., aan de voordeligste prijzen.

Specialiteit van Corsetten OP MAAT. Wij

gehalen ons met alle

veranderingen en reparaties.

36, KLAPDORP, 36

Druck. Uitg. G. Cleyman, Ledeganckstr., 43, Borg.

Institut

RACHOR

Lge Nieuwstraat, 10

(Beurs)

Bijzondere afdeling

voor Jongelieden en

jonge Juffers.

Steno.

Dactylographie

Boekhouden

Lovende Talen

Préparez-vous

en quelques mois

A l'emploi de

Comptable

Steno.

Dactylographie

Langues vivantes

Inscriptions chaque jour

6004

Lge r. Neuve, 10

(Bourse)

GROOTE AANKOMST

van 6016d

ENGLISH BEDDEN

NIEUWE MODELS

aan den prijs van

32 tot 97.50 fr.

KINDERBEDDEN

in alle maten in voorraad

Bedden fabriek

98, Jordaensstr. (Park)

PIANO

Buitengewone schoone

en goede PIANO's

gansch nieuw, van 1550

frs. waarde, aan voordeligen prijs te koop.

Korte Winkelstraat, 9

achter den Vlaamschen

Schouwburg. 13753

BERICHT

aan de Eigenaars

Kapitaal te bekomen

op 1/2 Hypotheek aan

de volgende voorwaarden:

den voor 1000 tot 5000 fr.

aan 4 %, 6000 tot 15.000

fr. aan 4.50 %, grotere

kapitalen aan 5 %. Geen

onkosten op voorhand of

andere verplichtingen.

Inlichtingen gratis. Ik

gelast mij met het uit

ter hand verkoopen van

eigendommen. Geheim-

houding verzekerd.

Hypotheek Agencie:

24, Goudbloemstraat, 24

Antwerpen 14020

GROOTE AANKOMST

van 14086

OPLEGPOTTEN

Eerste kwaliteit (goede

Hollandsche model)

L. Van Leuven-De Weze

KERKSTRAAT, 65

Matige prijzen. Vermind-

ering voor voortverkoopers

Diamantslijpers

opgepast!

Beste diamantslijp-

poeier van af fr. 1.50 per

karaat te verkrijgen:

Provinciestr. 152

(boek Lentestraat, Boek-

handel. Er wordt diamant-

afval gekocht aan

hooge prijzen. 14102

Landbouwers! Tuiniers!

Moeshoveniers! Boomkweekers!

Denk nu reeds op de meststoffen welke u zult

benoedigen voor de natieën en de herfstbe-

zating. Indien u wenscht prachtige oogsten te

bekomen, van hooge waarde, wendt u dan tot

Henri Flamand

Landbouw-Ingenieur 12021

KASTEELSTRAAT, 44, ANTWERPEN

bij welke altijd te verkrijgen:

EMBI, POUDDRO, PHOSPHAT BERNARD

PHOSPHAT VESTA, SUPER PHOS-

PHAT POTASCH ZOUTEN, GUANO, KALK

Kunsttanden

Veel geld geeft men

voor oude gebitten

en kunsttanden.

Milisstraat, 54

ANTWERPEN 13914

Goudsmederij

Ik koop alle oude

juwelen aan

den hoogsten prijs.

Schattingen gratis.

Frans GHIS

33 Van Leentstr. 32

(tegen de Kroonstr.)

Borgerhout. 14022

OUDE STEEN

te koop gevraagd, om-

trekt 40 à 50 duizend.

Schrijven: 14055

Verdussenstraat, 54.

IK KOOP

Oude Juwelen en Dia-

manten. Reparatiën van

goud en zilver. Gesloten

huis, 7, Sint-Vincentius-

straat, 7, bij de Lange

Leemstraat. 7592

BEN KOOPER

van schoensmeer-

en metaaldozen, met of

zonder firma, ook ge-

schonden doozen en zon-

der dezel. Schoen-

smeeadozen van af

2.03 fr. per stuk.

Zich wenden Brogniez-

straat, 187, Brussel.

12399

AAN OORLOGSPRIJS

Te koop: burgershuis

met sch. hot gr. 700 m2,

Beckeren-dorp: rente-

teniershuis m. stall. Zui-

derlei Antw. gr. 181 m2;

burgershuis Herenthal-

schebaan Deurne, gr. 537

m2, bev. Algem. Agent-

schap Edw. Beecherstr.

Nr 39, tuss. 9 en 11 u.

Hypotheek te beko-

men aan 4 o/o. 14092

SCHOON

MASTENHOUT

TE KOOP

dienslig voor brandhout

Voordeelige prijzen aan

voortverkoopers. Men

levert ook met kleine

schoorsteenrookers. Schrij-

ven bureau van dit blad on-

der No 10. 14084

TE KOOP

alle soorten van witte

ledige flesschen voor

slijters in dranken

en ook voor opleggers

van tomaten. Ook te

koop ledige vaat-

jes voor op te leggen.

van 32 tot 60 liters, beter

als potten. Te bevragen

Breydelstraat, 19. 14105

TALK

Kaolin — China Clay —

Ton. L. 102

KALKHYDRAT

KALKZURE KALK

Calcium Carbonicum

Zuiver en gemengd.

Vereingde Farbewerks

A. G. Wunsiedel, Beijeren

OCCASIE

1100

Stoutflesschen met stop-

pen, plus 3100 vls-

stoppen te koop aan een

betamelijke prijs. De

stoppen zijn voorzien van

caoutchouc. Bevragen:

<